

Бр. 15
 Вр. _____

УЧЕНИК — UČENIK

РОДИТЕЉ — RODITELJ
 (отац или мати) — (otac ili mati)

СТАРАТЕЉ
 STARATELJ

ДОМАЋИН — DOMAĆIN
 (код кога је у стану)
 (kod koga je u stanu)

Презиме и име: Кабалино Злата
 Prezime i ime: _____

Рођена 12 септембра 1915
 Rođen: _____

Место рођења: Сарајево - Бановина Српска
 Mesto rođenja: _____

Народност и поданство: Српска - југословенска
 Narodnost i rođanstvo: _____

Вероисповест: мојсијева
 Veroispovest: _____

Презиме и име: Фрога и Мајер Кабалино
 Презиме и име: _____

Занимање: Трговац
 Занимање: _____

Становање: Новачки венац бр 7
 Становање: _____

Напомена: Досељен? отсељен? исписао се?
 отпуштен? полагао испит по одлуци (уек
 навести број деловодника)?

Напомена: Doseljen? otseljen? ispisao se?
 otpušten? polagao ispit po odluci (uvek
 na vesti broj delovodnika)?

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIH PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ПОЛУГОДИШТЕ POLUGODIŠTE		Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspeha i vladanja	Оцена поправ- ног испита Ocena poprav- nog ispita	Оцена течај- ног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправ- ног течајног испита Ocena poprav- nog tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II					
Веронаука Veronauka	вело добар (4)	одлично (5)	одлично (5)				Где је и шта пре тога учио? У рас. у овој школи
Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenski jezik	добар (3)	добар (3)	добар (3)				
Француски језик Francuski jezik	вело добар (4)	одлично (5)	одлично (5)				
Немачки језик Nemački jezik	вело добар (4)	вело добар (4)	вело добар (4)				
Латински језик Latinski jezik	добар (3)	добар (3)	добар (3)				
Грчки језик Grčki jezik							
Земљопис Zemljopis	вело добар (4)	вело добар (4)	вело добар (4)				
Историја Istorija	вело добар (4)	вело добар (4)	вело добар (4)				
Природопис Prirodopis	одлично (5)	вело добар (4)	вело добар (4)				
Физика Fizika							
Хемија Hemija	добар (3)						
Математика Matematika	добар (3)	добар (3)	добар (3)				
Нацртна геометрија Nacrtna geometrija							
Основи филозофије Osnovi filozofije							
Уметност Umetnost							
Хигијена Higijena	вело добар (4)	одлично (5)	одлично (5)				
Цртање Crtanje	вело добар (4)	вело добар (4)	вело добар (4)			уверење uverenje	
Писање Pisanje						дупликат уверења duplikat uverenja	
Певање Pevanje						Издано му: Izdano mi:	
Гимнастика Gimnastika	одлично (5)	одлично (5)	одлично (5)			сведочанство svedočanstvo	
Ручни рад Ručni rad						дупликат сведочанства duplikat svedočanstva	
Владање — Vladanje	одлично (5)	одлично (5)	одлично (5)			свед. о _____ течај. испиту sved. o _____ tečaj. ispitu	
Изостанци Izostanci	оправдани neopravdani 30	оправдани neopravdani 40	оправдани neopravdani 70			Кривице и казне: врста кривице, казне, чија је, дан и број одлуке. Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.	
Напомене о овом ученику: — Напомене о овом ученику:							
Учење: — Учење: <u>Освојено и предао раде.</u>							
Владање: — Владанје: <u>у свему примерна.</u>							
Телесни недостаци: — Telesni nedostaci: _____							
Прилике под којима се школовао: — Prilike pod kojima se školovao: _____							
<u>повољне</u>							



ИСТОРИЈСКИ
 АРХИВ
 БЕОГРАД